

巴厘：意如香

二十国集团巴厘岛峰会 中国彰显大国担当影响力

2022年11月15至16日，二十国集团G20将于印尼巴厘岛召开领导人峰会。这是后疫情时代，俄乌战争烽火未息，欧盟与一些国家陷入能源与粮食危机的背景下，二十国集团召开的例行却意义非凡的一次峰会。料多国领袖拜登、习近平、普京等都将出席峰会。乌克兰虽接到邀请，泽连斯基却表态：如若普京参加将不会出席会议。印尼作为主办方，发挥了积极的协调作用，佐科维总统接受采访时表示“各方都必须保持克制，避免对抗，尊重已经达成的协议”，提出会议主旨是“共同复苏，强劲复苏”，非常明确指出了这次峰会所应达到的经济目的。

这次峰会受到世人关注，都在预测拜登会不会与习近平或普京见面会谈，以及欧美七国集团，在面对俄乌战火引发的能源与粮食危机，所表现出的积极或消极的态度。由于美俄、俄欧关系紧张交恶，中美关系扑朔迷离，因此这几国国家领导人在峰会

上的表态，将备受世人注目。而中国习近平的到会，更加引起举世瞩目，中共二十大胜利召开，习近平成功连任党中央总书记与军委主席，习近平的举手投足，都将会是会场上扮演主角角色的重要人物。

中国角色备受瞩目，日前王毅外长与印尼对大陆合作牵头人、印尼统筹部长卢虎特通话，表达中国全力支持印尼办好二十国集团领导人峰会，中方坚定支持印尼履行主席国责任，推动聚焦自身定位，加强宏观经济政策协调，共同应对世界经济低迷，全球治理紊乱等严峻挑战。卢虎特也传达了佐科维对习近平的问候，祝贺中共二十大圆满成功。表示世界面临前所未有的地缘政治和经济复苏乏力的挑战，中国的作用与合作至关重要，

印尼期待与中方密切协调，办好本届峰会，共同维护世界和平安宁发展。

中国受到世界各方期待，中共二十大胜利闭幕，就迎来多国领导人接连访华；越共总书记阮富仲、巴基斯坦总理夏巴兹、坦桑尼亚总统哈桑、德国总理朔尔茨，与习近平举行双边会谈，达到广泛共识，并签订了一系列合作协定。尤其与越共阮富仲的会谈，双方达至兄弟加同志的战略伙伴关系，化解了中越关系因受美国霸权干扰，一度在南海问题上多有摩擦，如今越方表示将致力于南海局势稳定，将伙同中方排除外来势力干预，维护南海和平稳定局面。与德国总理的会谈，朔尔茨排除美国施压，也表达了德国不会与中国

“经济脱钩”，并带领德国12家大企业，与中方达至多项投资协定。因此习近平这次参加二十国集团峰会，必将进一步发挥大国担当影响力，因为除了七国集团的西方反华势力，其他十多个国家参加峰会的发展中国家，都与中国有着友好的密切关系，都期待中国能在峰会上发挥更大的引领作用。

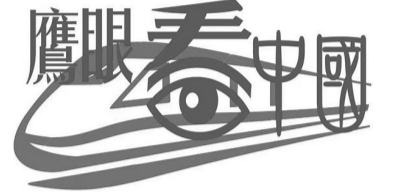
尤其是印度尼西亚，中印尼关系近二十年来，取得巨大的飞跃发展。两国战略合作伙伴关系越来越紧密，“一带一路”经贸合作成果日益彰显，疫情期间，印尼成功踏上中国经济快速复苏的快车道，对华产品输出，特别是农、鱼、矿产品、源源不断对华输出，让印尼获取巨大的外汇贸易顺差，经济增长处于稳定的4-5%内。而

中资企业在印尼的投资发展，也在佐科维与卢虎特的推动下，排除反华势力的干扰，能够顺利稳步地在各省区推进，为印尼各界造就了成千上万的工作岗位。万雅高铁已接近竣工，有望于2023年中旬完工通行，届时雅加达与万隆之间的交往，以及高铁周边的城镇民间经济，必将顺势增长。卢虎特部长表示，万雅高铁通车后，有望把高铁项目延伸至泗水，并仍旧与中资企业合作，期待习近平能驾临万雅高铁视察，与佐科维一起登上万雅高铁，让中印尼关系更上一层楼。

近传来好消息，中国海军“和平方舟”号医疗船，于11月初抵达印尼雅加达Tanjung priok港口，为印尼军方与民众与华人

华侨等，展开医疗服务活动。在印尼疫情仍然肆虐的当下，“和平方舟”的抵达是印尼病号的福音，必将在促进中印尼之间的民间友好交往，发挥积极有效的促进作用。我们印尼华人群体，更应该发挥桥梁性的族群和谐典范，多多与主流社会友好交往沟通，华文媒体更应积极地讲好中国友好的动人故事，让正面的中国信息在主流媒体里广为传播，以抵制西方媒体与网络里不断散播的反华仇华言论，印华文友也应行动起来，发挥更加积极主动的影响作用，紧紧握起手中笔，奋发书写挥毫，让我们大家携起手来，为印尼与中国长远的友好关系，发一份光，尽一份力。

热烈欢迎习近平主席成功访问印度尼西亚，祝愿中印友谊万古长青，源远流长！



廖省：林越

中东沙漠峰会看红梅飘香

德国总理朔尔茨克服了来自国内“绿党”、欧盟、北约及美国的滋扰和阻挠，于11月4日抵达北京进行访问。对国际形势产生巨大影响，使中美俄之间的博弈起了变化。

当天上午，中国国家高层会见了朔尔茨并举行会谈。整个行程紧凑高效，宾主交流氛围友好、坦诚、务实。这次访问虽然时间不算长，但实际意义重大，在动荡的国际局势中起到“稳定锚”作用。证明德国没兴趣与中国“脱钩”，来北京增进了解，寻求合作。

国际分析认为，朔尔茨此行反映了“中升美降”的国际形势，打乱了美国利用欧洲制裁、拖垮中俄的“一石三鸟”之计。而转折点在于10月下旬的“沙漠峰会”上就已显现了。

《亚洲周刊》刊载平浩东《沙漠峰会改变全球格局中东地区规模最大的国际投资和

创新论坛‘未来投资倡议大会’落幕，美国官员未获邀到场，中国代表广受欢迎，大会还特别举办了‘中国之夜’活动，折射‘中升美降’。”

文章写道：“在今年能源危机、粮食危机和美国高通胀影响的背景下，此次大会尤为瞩目。根据预测，2022年沙特GDP增速有望突破百分之七，经济发展潜力巨大，此次大会还出售沙特石油股权与‘2030年愿景’投资份额，吸引了世界各地投资者的目光。”

虽然“未来投资倡议”大会并非官方承办，但却由沙特萨勒曼国王创办，萨勒曼王储倡导，有着浓厚的沙特王室背景。全球12个国家官员及多国企业代表共6000人参加了本次会议，这个被外界称为“沙漠达沃斯”的峰会，是中东地区规模最大的投资和创新论坛。

在当今世界经济低迷的情况下，本次大会的召开可说备受瞩目。沙特官员表示，中国企业的强劲发展为维护全球供应链的稳定做出了重要贡献，赢得了世界肯定。沙特宣布将投入320亿美元，全面推进沙特军工的本土化与独立化，希望能摆脱美国的事事影响力。

细心分析，可一窥美沙两国明里暗里的交锋。2018年10月，《华盛顿邮报》记者卡舒吉在土耳其遭谋杀，使美沙的盟友关系蒙上阴影。尽管沙特宣称与此事无关，但特朗普仍从人权角度指责沙特。拜登在竞选时更批评沙特是“贱民国家”，两国关系急转直下。

俄乌战端突起，政治与军事之争延烧到经济、文化及商业领域，美西方竟公然违背商业信誉和契约精神，冻结并强占俄罗斯近三千亿美元国外资产。使在美拥有近六千亿美元

资产的沙特王室成员心生警惕，从8月至今撤走了近一千多亿美元资产，抛售近三成美债。而美国利用能源危机和高通胀搅乱、控制欧亚的野心彻底暴露，欧洲精英也开始醒悟。

白宫目前面临严重的经济困难和高通胀，石油价格上涨冲击了美元环流体系，进一步加剧通胀的严重程度，不利于拜登政府的中期竞选。《纽约时报》披露，拜登7月访问沙特时曾达成秘密石油协议，涉及石油涨幅以及美国民主党选举利益。但沙特从本国经济层面考量拒绝拜登的“小算盘”，继续推动欧佩克组织(OPEC)减产，让美国恨得牙痒痒。

以霸权自诩“世界警察”的美国，不甘心被沙特“忤逆”，政客指控沙特借油价上涨间接帮助俄罗斯，呼吁拜登对沙特展开报复，甚至提出断交选项。美国议院开始讨论“惩戒沙特”

的方案，将重新审视沙特与美国的“特殊关系”，并且扬言要让沙特承担相应的后果。试图用威慑手段逼沙特、阿联酋等国改变主意，取消OPEC成员议定的减产方案。

不料，在拜登政府的压力下，沙特并没有屈服，美国没见到OPEC减产，反而迎来被拒之门外的“中东沙漠峰会”。美国仍挥舞“控制油价”的破旗，被沙特等国嗤之以鼻。

反观中国与沙特，没有民族宗教矛盾，经贸方面公平互补。从历史角度看，中阿商贸和文化交流源远流长，而在“上合组织”、金砖国家组织与“一带一路”倡议的带动下，双方扩大经贸、金融发展的潜力很大，中国在新能源、基建等领域可以支援沙特的发展。

这次大会期间，不仅中国代表的言论备受关注，中国企业和经济发展的经验也备受追

捧。中国企业成功与大量沙特企业达成合作，同时还与来自全球多国的企业界达成合作意向，收获颇丰。中国速度、中国科技、中国信誉、中国投资成了与会者津津乐道的话题。

毋庸置疑，美国与中东盟友的关系已经大不如前，美国的全球霸权正在逐日衰退。在“沙漠峰会”上，沙特各方面的态度都在“疏远美国”，显然沙特有意拥抱多极化的全球格局，而非以往单极化的世界格局，美国优先的“单极霸权”衰败之势已是不可避免。

美国长年挥舞的“大棒”已力不从心，高挂的“胡萝卜”已干瘪发霉。而中国与沙特今年1至8月的货物进出口额比去年同期增长了37.9%。迪拜沙漠上，成功种植了袁隆平院士的耐盐碱性水稻。9月16日，阿联酋与中国航天局签署谅解备忘录，让中东国家展开了飞向太空的梦想。难怪在这届“中东沙漠峰会”上，让世人惊艳“红梅飘香”。

助人为乐

雅加达：苏歌

这半年来，老马的妻子抱怨已不止数十次，眼皮太厚了，看东西模糊不清。

一个月前，老马陪妻子到某医院的眼科中心检查，原来是白内障的问题，于是安排时间，进行割除手术。

上周六，老马又再陪妻子去医院进行另一只眼的白内障割除手术，自己和其他患者家属坐在手术室前

边的椅子上等候。

目前医学昌明，老马心情轻松地与一个陪同母亲来的友族姑娘聊天。

她家在郊区，丈夫是电气技术员，在雅加达某公寓楼任职，母亲的家就在公寓楼附近的一条小巷子里。她在家相夫教子，有多余时间，就接网约电单车的订单，赚些外快补贴家用。家庭成员忙于工作，是她用电单车载母亲来医院的。所

幸有政府津贴的医保，不然这一笔庞大的医药费实在大伤脑筋！

根据医院规定，手术后不可搭乘电单车，她母亲又不敢自己搭乘网约汽车，正发愁不知如何是好？

热心肠的老马听了说道：“如不介意，我送您母亲一程，好吗？”

那姑娘高兴得像中奖一样：“哥，会麻烦您吗？”

“没事。”

(闪小说)

“太谢谢您了！”

那条巷子很长，但不宽，有一段在十分钟前用临时巴士，汽车不能通行。因已过去时间，老马顺利地帮那位友族母亲送回家，她女儿乘电单车已先到达了。

那一片居民区鲜有华裔出入，老马摇下车窗，与她们挥手告别，几个邻居有点惊奇见到黄皮肤的龙的传人！

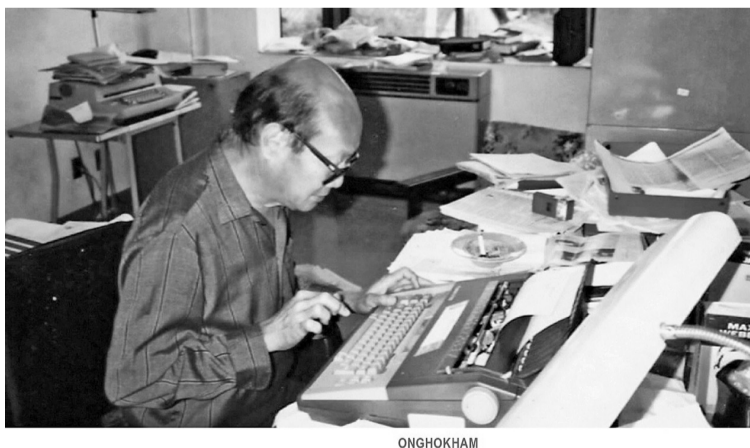
和谐社会应该是不分种族、不分宗教、同心协力、互相帮助而达成的吧。老马暗忖，希望自己也能和谐社会献出一份微薄之力！



漫画 王锦松(原载《联合早报》)

王福涵(ONGHOKHAM)公共史学家(1)

阿斯菲·瓦尔曼·阿丹(ASVI WARMAN ADAM)



ONGHOKHAM

KOLEKSI ANDI ANDHANI

王福涵(Ong Hokham)于2007年8月30日驾鹤西去。他是为数不多的撰写食物史，包括如何享受美食的印尼史学家。当1975年从耶鲁大学学成归来时，他表示他是带着博士(Ph.D)学位回国的，而且已经掌握烹饪技巧。

一直以来，王福涵计划撰写一本有关印尼食物的书。尽管未能实现，但他已写几篇文章，例如关于大豆饼(tempe)和印尼菜

菜饭(rijsttafale)。大豆饼是爪哇特色食物，不会出现在峇厘(Bali)，万鸦佬(Manado)或巴东菜(Padang)中。爪哇语(Jawa)等级观念明显，但大豆饼恰恰相反；上至国王，下至车夫都爱食用。王福涵认为，1830年后，大豆饼在爪哇得到发展，作为植物蛋白以代替不易获得的动物蛋白。王福涵也质疑来自苏加诺(Bung Karno)的一句习语，“切莫成为大豆饼民族”。恰恰相反，吃大豆饼

是有利健康的。此话会对苏加诺都青睐的食物产生负面影响。但换个角度思考，大豆饼本是荷兰殖民的印尼民族的象征。其实苏加诺真正想表达的是“不要(再)被殖民”。

谈起现在的“印尼杂菜饭”实际上就是源自殖民时期的上菜方式。爪哇人通常只用一个盘子进餐。但是，荷兰人周六在印迪斯酒店(Hotel Des Indes) [1]享用午餐时，他们吃热乎乎的米饭，十几位服务员端上五花八门的菜肴。“印尼杂菜饭”里必有道菜，即煎蛋、炸香蕉，和炒椰丝；各分盘放，再加上其它爪哇菜。

王福涵认为，荷兰人不太爱吃米饭。居住在荷属东印度的荷兰家庭每月仅吃一次米饭。但是，因为他们也想品尝爪哇菜，所以他们享用时要与爪哇人的吃法不一样，不用一个盘子。

王福涵提到，享用一道美食不只是因为它的美味。人们想吃，并不仅仅是因为饥饿，而是因

为有选择食物和端上食物的方式的诸多理由。王福涵说：“这正是人类的愚蠢之处。”

享受生活

2007年5月1日，我位于雅加达东区(Jakarta Timur)的王福涵家中拜访王福涵。通常，他的亲朋好友都会前来为他庆生，家里准备了各种佳肴，热闹无比。很多外国友人也会出席这场热闹的宴会。但此次略有不同。难不成这是王福涵最后一次寿诞？在屋里，我见到比亚·阿里夏巴那(Bia Alisjahbana)，资深设计师施添礼(Peter Sie)，欧阳春梅(Myra Sidharta)，本尼·苏比延多(Benny Subianto)，和阿尤·乌塔米(Ayu Utami)。王福涵的一位亲戚，丹格朗(Tangerang)人，将包装好的东洋菜粉糕点(Ager Ager)放在前桌上，让客人带回。昏暗的灯光增添了几分幽暗与寂寥。仍有好友给王福涵带来美酒作为寿礼。

2000年我出席了在葡萄牙里斯本(Lisabon)举办的关于东

帝帝的过去和未来的研讨会。诸多来自印尼的与会人员发言，王福涵也在其中。因为那次研讨会举行时正值八月炎热之际，所以会议一结束，我们不能直接回国，必须要到葡萄牙再待上三日。王福涵趁此机会去参观当地一些历史名城。当在里斯本的巴西菜餐厅设宴欢迎与会者时，王福涵是与众不同。他擅长点评菜式，当别人都用餐完毕，他还在慢条斯理地品尝。当餐厅厨师提到还有特色袋鼠肉时，他又点一份来品尝。

回印尼时，王福涵带了几瓶他喜爱的葡萄酒。为了防止被移民官为难，王福涵在我们这几个人手里各寄存一瓶酒，带出边检。但一到外面，他就赶紧向我们要回葡萄酒。

王福涵56岁时从印尼大学(Universitas Indonesia，简称UI)退休，之后他还继续在家教学。但没过多久，印尼大学历史系(Jurusan Sejarah UI)要求他停止教学，因为王福涵偶尔

会在家喝酒，那样会“给学生树立坏榜样”。1995年，为庆祝印尼独立50年，美国政府为印尼和荷兰的高级研究员各提供一个奖学金名额，在美国开展为期一年的研究。荷兰的弗兰西斯·高达(Frances Gouda)入选，然后写了《美国视野下的荷属东印度：美国外交政策和印尼民族主义，1920-1949》(American Visions of the Netherland East Indies/Indonesia: US Foreign Policy and Indonesian Nationalism, 1920-1949)一书。印尼有两人申请，即王福涵和末斯蒂卡·杰德(Mestika Zed)。据说，王福涵落选，是因为担心他去美国后经常喝酒，不能按时完成研究。这样的考虑似乎有点过分。然而，事实确实是他2001年中风后，仍然爱喝葡萄酒。

晚年时，王福涵只能以轮椅为伴。然而在这数十年里，他证明了生活是美好而惬意的。换个角度讲，历史的确趣味无穷。也许在快乐世界里，王福涵已同神仙们饮酒作乐。

(原载《华人在印尼民族建设中的角色和贡献(第三册)》。本篇未完待续)